

פעסטער צייטונג

דיקעס בלאט ערשיינט דריימאל וואכענטליך...

אויף דיעזע צייטונג קאנטאן יעדע טאג...

Nr. 20, צעהנטער יאהרונג, Pest, den 13. Febr. 1878.

עס געהט נישט אז שניעלל!

שאן זינט מאנען הינט עס: דאס דיא רוסען אין קאנסטאנטינאפאל איינגעריקט זינדו דיעזע נאכריכט האט בעקאנטליך אין גאנצן איראקא איינע טיעפע אונד גערעכטע בעזארגניס הערפאר געזעצט. אין אים ענגלישען פארלאמענטע וואר דער שרעקען וועגען דיעזער נאכריכט אז נראם דאס מאן דער רעניערונג זאגליך דיא געפארדערטען געלד-סוממען בעויליגטע אינד דיא רעניע-רוינג אויך איינע אנטאהל פאן קריגע-שיפען נאך דען דארדאנעללען וואלדעט. טאמס דאריף הינט עס דען אויך: דיא ענגלישען קריגע-שיפע זינט בערויטט אין דיא דארדאנעללען איינגעפאהרען! דיאס היינט נאטורליך איינע טייע בעוועגונג אין גאנצן איראקא הערפאר, דא יעדער האט מיינונג וואר, דאס נעמער דיא מירקישע הויפטשטאדט פאם רוסישען איינמארש געשיצט זיא!

אלליין - עס געהט נישט אז שניעלל! - וויא עס זיך נאכטערליך דעררויסשטעללט האבען דיא רוסען דיא מירקישע הויפטשטאדט נאך גאר נישט בערוהרט זאגערען איינגעפער דרייא הייטשע מיליען פאר קאנסטאנטינאפאל אוהרע שטעללונג נעקאממען. אז פירכטעטען עבען דיא מירקישע רע-זידענצ-שטאדט צו פבריהרען, אים נישט דער ענט-לישען רעניערונג איינע אלאס צו ביטען, אין דען קריגען איינצורייפען, אבער עבענווא וועניג אייזט עס רויבטיג דאס דיא ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען בערויטט איינע פאהרען היינט מיטען ענגלאנד פאר אללעס פאם סולטאן איינע 'פערמאן', דאס הייסט: איינע 'בע-וויליגונג' ערוויקען. דער סולטאן ערשטיילטע יעדאך איינע זאלטען פערמאן נישט. אין לאנדאן וויא דען אויך אס 10-טען דיעזעס דיא נאכריכט פערברייטעט, דאס אייזט דען מירקישען פעסטונג-ווערקען, וועלכע אן דען דארדאנעללען זינד, אויף דיא ענגלישען קריגע-שיפע זאגאר געשאסען וואודען, ווייל דיעזע דיא מער-ענגע אונטע ווייל-לונג דעס סולטאנס אפסריכטען וואלדען. אלאז: אויך מיט דער איינפאהרע דער ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען געהייסט נישט אז לייכט, וויא מאן געויליבט האט.

ווארום דער סולטאן דער ענגלישען רעניע-רוינג דען 'פערמאן' נישט ערשטיילט האט? - עס לאסען זיך היינריכער צווייא פעללע דענקען אונד צוואר: דערסטענס דיא דער סולטאן פירכטעטע דיא איינפאהרע דער ענגלישען שיפע אין דיא דארדאנעללען צו בעויליגען, דא אין דעמעל-בען איינענבליקע אויך דיא רוסישע ארמעע איד-דען איינע אין קאנסטאנטינאפאל האלטען וויר-דע, דיא אונטע אונטע צווייטע אבער איזט דער סולטאן מיט רעכט באנען איבער ענגלאנד, וועל-כעס קיינע האנד ריהרמע צור רעטונג דער מיר-קויא אונד אויך יעצעט טור ווענע איינגענוג אונ-טערעסען וואררען ווילן ווענע ענגלאנד אבער פיר דיא אונטערעסען דער מירקויא נישט איי-טראט, אז ברויכט אויך דער סולטאן זיך נישט צו בעויליגן, דער ענגלישען רעניערונג דען אונט-זוכטען 'פערמאן' צו ערשטיילען, אום עבען טור דיא אונטערעסען ענגלאנד צו שטיצען.

וויא עס נון אללגעמיין הייסט, נונט דיא מיר-קויא נאך ווייטער אין אוהרעס צאנע גענען אללע איראפעאישען מעכטע, וועלכע זיא פערבלוטען ליעסען. זיא שלאס געמליך מיט רוסלאנד אין

'טרומע' אונד שומע-בינדניס' אב, דא דיא צו איה-רעס אפפענען פיינדע, נעמליך צו רוסלאנד, נונ-מעהר עהער פערטרויען האט, אלס צו איהרען פאלשען פריינדען, נעמליך צו דען איראפעאישען גראס-מעכטען פאן וועלכען זיא אין דען צייטען האכסטער געפאהר זא שרעקליך אים שטיצע גע-לאסען וואודען. איזט דיעס אבער רויבטיג דאן דארף דער סולטאן נישט דער ענגלישען אונד נישט איינער אנדערן רעניערונג דיא בעויליגונג ער-שטיילען, דאס דערען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען איינלויפען: דיא מירקויא דארף איינע זאלטען בעויליגונג נישט ערשטיילען, דא דיעזע קריגע-שיפע דאך גענען איהרען גייען פערבינדעטען, נעמליך גענען רוסלאנד, גערוב-טעט זינד. -

דיא אויף דאס נישט-איינלויפען דער ענגל-שען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען בע-זינליכען דעפעטען לישען וויא פאלט:

ל א נ ד אן 11-טען פעבער, דער סולטאן פערזוויינערט דער ענגלישען רעניערונג דיא בע-וויליגונג, דאס דיא ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען איינלויפען ווייל אין דיעזעס פאללע דיא רוסען זאגליך אוהרען איינע אין קאנסטאנטינאפאל האלטען ווירדען.

ל א נ ד אן 11-טען פעבער, אין דער היי-טיגע פארלאמענט-זיסונג ערשטיילטע דער מי-ניסטער פארנענדע ערקלערונג: 'אלס דיא ענט-לישען קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען איינפאהרען וואלדען, אום פאר קאנסטאנטינאפאל צו געלאנגען, דיא וואלדען איהנען דיא מירקישען פעסטונג-קאמפאנאטען אין דען דארדאנעללען דיא דורכפאהרע נישט בעויליגען. וויר האבען היינריכער זאפארט איינע אנפראגע אן דיא מיר-קישע רעניערונג גערויטעט, אונד דיעזע אנט-ווארטעט אונט, דאס דיא קאמפאנאטען פאן דען מירקישען פעסטונג אן דען דארדאנעללען אין דיעזער אנטלענענהייט נאך גאר קיינע ווייזונג פאן דער מירקישען רעניערונג ערהאלטען וועס-אלב זיא אויך פערמדע קריגע-שיפע נישט דורכלאסען קאנטען. עס זינד דאהר נאך בעדייטערע שוועריגקייטען גענען דאס איינלוי-פען דער ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דאר-דאנעללען פארהאנען: איך האפע אבער, דאס דיעזע שוועריגקייטען באלד דיעזע ווערען אויך דרייא אנדערע איראפעאישע מעכטע האבען בייא דער מירקויא אים ערווייבניס אנטעווכט, איה-רע שיפע הורד דיא דארדאנעללען דורכפאהרען צו לאסען, אים צום שטיצע אוהרע איינגענוג אינטערעסאנען פאר קאנסטאנטינאפאל געלאנגען צו לאסען - אונד איך גלויבע, דאס דיא מירקויא דען פיר איראפעאישען מעכטען דיעזעס אונ-טעווכט נישט אברלאנגען ווירד.

ל א נ ד אן 11-טען פעבער, דער הוער וויי-לענדע פערבאננטע מירקישע שטאטסמאן מיר-האט פאשא טהיילטע דער ענגלישען רעניערונג מיט דאס צווישען דער מירקויא אונד רוסלאנד איינ 'טרומע' אונד שומע-בינדניס' געשלאסען וואודען, דיא ענגלאנד ביזהער דער בערדענטען מירקויא נישט צו הילפע געאילט, ווייל דיעזע פאן פאן נון אב ליעבער אונטער רוסישע אום אונטער ענטלען שומע-שטיצע שעהען. דיעס איזט דער רוהיגע-האלב דער סולטאן דיא איי-נפאהרע ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דאר-דאנעללען נישט הולדען מאן זאלטע איינע קאן-

פערענין אייך צוזאמענערטעטען, אז ווירד דיא מירקויא אן דערזעלבען נישט טהיילנעהמען, דיא קאנפערענץ וויליא דען פארווער פרייעדעס-פערטראג פאם יאהרע 1856 אויפערטע רעהאלטען, אין וועלכעס דיא איראפעאישען גראס-מעכטע דאס מירקישע רייך אונטער אוהרען שטיצן נאח-מען. נון האט דיא מירקויא בערויטט דיא טורוינע איבערצייגונג, וויא וועניג דיעזער איראפעאישע שטיצן ווערטה זיא, זיא ווייס עס, דאס דיא גראס-מעכטע טור דעס-האלב אין איינער קאנפערענץ צו-זאמענערטעטען וואלדען, אום אוהרע איינגענוג אינטערעסען צו וואהרען. דיא מירקויא האט אבער קיינען רוהיג, וועגען דער אינטערעסען דער איראפעאישען גראס-מעכטע זיך מיט רוסלאנד ניינערדיגס צו פערשיידען.

דיעזע דעפעטען זאנען אונט נעניג, אום צו וויסען, וועס-האלב זיא מירקויא דער ענגלישען רעניערונג, וויא מאן זיך אויסצוריקען פלעגט, 'דיא טהורע פאר דער נאזע' צוגעשלאגען האט, אונד דערען קריגע-שיפען דיא איינפאהרע אין דיא דארדאנעללען הארטענקיג פערזוויינערט - פריידיך קאנן דיא ענגלישע רעניערונג דיעזע אהר-פיינע, דיא זיא זייטעס דער מירקויא ערוועלט, נישט לייכט ערפראגען, זיא זוכט דאהר וועניגס-טענס דאס פארלאמענט אבער דיעזען פאלל צו בערוועיגען, איינע לאנדאנער דעפעטע פאם 11-טען דיעזעס מעלדעט דען אויך היינריכער פראלען דעס: דער ענגלישע מיניסטער ערקלערטע היינט אום פארלאמענטע, דאס דיא איינפאהרע דער ענגלישען קריגע-שיפע אין דיא דארדא-נעללען וואהל איינע 'פעריצאנערונג' ערפאהרען האט, דאך דארף ער יעצעט דיא גרינדע דיעזער פערצאנערונג נאך נישט טרעטען. - עס פיינדען היינריכער מיט דעס סולטאן נאך פער-אנדלונגען שטאטט, דיא רעניערונג ווירד אבער אוהרען פלאן בעטרעפעס דער איינפאהרע ענגל-שע קריגע-שיפע אין דיא דארדאנעללען אונ-טער קיינען אויטשטענדען פאללען לאסען!

נון ווייס מאן עס שאן רעכט טוט, אום ווענען איינע רעניערונג אום פארלאמענטע ערקלערט, דאס זיא דיעס אדער יענעס נישט טרעטען וועל-כעס עס האטן אום אוהרע פאליטיק רעכט שילכטע שטעללעט זיין מוס, יא וויא אים דעס מאנע דיעזער ערקלערונג הערפארנעהט, איזט דיא ענגלישע רעניערונג ענט-פלאסען איהרען פלאן בעטרעפעס דער איי-נפאהרע אוהרער קריגע-שיפע אין דיא דארדא-נעללען אונטער אללען אויטשטענדען, אלאז אויך געען דען וויללען דעס סולטאנס, היינריכע-זעטצען, דיא ענגלישע רעניערונג מאכט זיך אלאז דיא אויף געפאס, נאטשהינעפאלט גלייבטיג גע-נען רוסלאנד אונד אויך גענען דיא מירקויא דען קריגען איינפארנעהמען.

אללערדיגנס האט דיא ענגלישע רעניערונג הורד אוהר אויפערטען ביזהער זיך ועלכטע עהער געשארטע אלס געניטעט, דיא ענגלישע רעניערונג זאנעט נעמליך: דיא שטרעכע מיט דער ענטענדונג איהרען שיפע נאך קאנסטאנטינאפאל נישט איינען קריגען גענען רוסלאנד אן זאגערען דיא אין קאנסטאנטינאפאל איינע רעוילוציאן צו בע-פירכטען זיא, וואלדען זיא דען דארטעניג-רייס-ליכען איינוואונערן רעכטעצייט אוהרען שטיצן אונ-טערדיהען לאסען, נון איזט אבער גארטשאקאך דער מאנן נישט, דער זיך הורד זאך לערע



ווארדע, דא אין פרוינצימסער איין דענוועלבען  
איהר געויעהר אבנע'יערע. איבער דעזען פאלל  
ווערד אים פערטערסבורג נאכטערנליך נאך פאל-  
גענדע געמערלעכע הערר טרעפאן איז און און  
שטארטהויפטמאן פאן פערטערסבורג אום 6-טן  
דעזעס ערשינען ביא איהם אין דער אטמס-  
שווע צוויי יונגע פרוינצימסער מיט ביט-  
שרייטען. ער הויכלאוי דע ערסטע מיטטישע-  
אונד נאם זי אום דער בעסטערע צוויי, דאס  
ער אללעס מאגליכע טהון ווערדע. נון איבער-  
נאח דער ערוועלבע דא צווייטע מיטטישע-  
ענדער דער דענוועלבען און דאס ערסטע מיט-  
שטעללעדין איינע קליינע פאסטאלע אים דער  
טאשע אונד פיערטע זעלבע אויף העררן טרע-  
פאן אב. דא קענעל דראג איהם אין דען קינד-  
לארען. דאס פרוינצימסער ווארדע נאטירליך  
זאליך פערטערעפאסטען. דא אום דאס טאכטער  
אינעם לייטנאנטס אונד ווירקט גענווערטיג אלס  
געפוישטע לעהרערין. אין איהרעס געזוכט ערויב-  
טע זיא העררן טרעפאן דאס ער איהר אין  
וויטענ-ציניגס איינשטעללען מאנע. דא וועלט  
גלויבט. דאס הערר טרעפאן דאס יונגע פרוי-  
ענצימסער פאר וועניגע מאנאטען פערפיהרט  
האבען וועטהאלב זיא אן דעמוועלבען ראבע געה-  
טון וואלמע. מערקווירדיג אום עס דאס פאר  
וועניגע יארען אויך דער רויכטע געוואנדע  
אין דער שווייץ פאן אינעם רויכטען פרוינצימ-  
סער אנגעשאסען ווארדע. אויך דאסאלס ואלל  
אין פריהערע לייכע-פעהרעלטנס דא אור-  
זאכע דעס מערדערפרייבעס געוועזען זיין.  
\* (ווי ער אלס ער נח) דא  
צווייטען האבען איבער דעזען מאן זאפעל בע-  
ריכטע. דאס אהאלטענע זוראעלען אונזערע  
הייפטשטארט גיינעדין ווארען. דענוועלבען פער-  
זאליך צו זעהען. ווי אונס מיטגעטהילט ווירד,  
בעפרינדעט זיך דען אויך אלטער נח זעלטען אליין  
אין זינער האלט. דא דערזעלבע אייבער נייע  
בעזוכע ערהאלט פאסט אלע דא איהן געוועהן  
שילדערן דען אלטער נח אלס איינע שטיל-  
לען בעשיידענען מאן פאן זעהר שוועליכעס  
איינזעהען. דערוועלבע אום אים צו פת אים  
הייליגע לאנדע געבאדען וויא ער זאט. האבע  
ער ניר אויף אנראטען דער ארבעט דאס הייליגע  
לאנד פערלאסען. דא איהם דא דארטיגע ליפט  
שערליך וואר. זינער פרוינצימסער נאך. שאפט  
ער פאן עלי הכהן אב. פויליך אום דעם איינע  
בעהיפטונג. דא ניכט לייכט דערווענען. דער אבער  
אויך ניכט ווירעדשפראכען ווערדען קאן. אין וויטע-  
קאפ. דער איהן עכעפאללעס בעזוכע. זאמע  
הייערדיק: אונזערע ווייזען בעהיפטען אים תלמיד.

דאס דיא נאכקאממען דעם עלי הכהן ניכט אלס  
ווערדען קאנען (יכל מרכיב ביהך ימותי אנשים).  
ווארום שרייבען זיך אלוא אלס ער נח?  
— דער קלוגע מאן לעבעלעך אונד זאמע: זיאם  
האבען זיא פאן מינעס שרייבען? פיעלע  
זינד קליין אונד שרייבען זיך דאך גראס; פיעלע  
זינד ביטער אונד זייער אונד שרייבען זיך דאך  
וויסן לאסען זיא מיד פאר אללעס ווירקליך אלס  
ווערדען ווארען זיא מיר וועגען מינער אבשטא-  
טונג פאן עלי הכהן צויליך געניג פארזייערע ווער-  
דען מאכען קאנען ואללעס לאכטע איבער דעזען  
וויטעניגן אינפאלל. אלס איהם יעדאך אין אן-  
דערער איינזענדער זאמע: "בעקאננעלע ווא-  
רען דיא קינדער דעם עלי הכהן זעהר שלעכט.  
איהר בעטראגען בעטעט אלוא דען בעסטען בע-  
וויי. דאס זיא אויך אין נאכקאממע דעם עלי  
הכהן זינד — דא ווארדע דער בעשיידענע מאן  
פלאטעליך צארגע אונד זאמע: "וואהל ווערע  
עס דען הייטעניג צייקום, וועט זיא זא פראס  
לעבען ווירדען וויא זיא זאגען ערויס. ווער איבער  
דיא זאגען ערויס שופטע: אום אין אפיקרום  
דעם מאן ניכט אנטווארטען דארף? אויף דא  
פראגע: "ווארום ער דען אונטער פאליציי-אויפזיכט  
נאך פעסט געבראכט "ווארדע? אנטווארטעט  
דערוועלבע: "אויך האבע ניכט געהאן אויך האבע  
געמאנדעט געלד איינזענעפאסט: אויך בין קיין  
וואונדער-טהעטער. אויך האבע דען לייטען. דיא  
צו מיר געקאממען. כאס דאס-שלעכע ערשטוילט.  
וויא מיר געזונדער מענטשען — פערטשאנד מיר  
זיא איינזענענע. דעטהאלט פערזעלעכען מיד דיא  
לייטע אים דען פערשיידענען גענערדען דעם לאנ-  
דעם. דעם קאנענען אבער טאכטע מיר ניכט נאך-  
גען. דיא ווארען מינעס רופעס ניידיש ווארען.  
ענדליך ווארדע אויך אין סינא (געמיינע קאם)  
אלס "מנדי" איינזענעממען. דעם וואללעט דער  
דארטיגע נייזע דאכטער אום קיינען פרויז ליי-  
דען. דאס ענדע וואר. דאס מאן מיד ביא דער  
בעהאנדע אלס "שיינדלעך" אונד "בערדיגער"  
פערליימדעטע. זא ווארדע אויך פעהרהאפטע  
אונד אויך בעפעהל דעם מינעסערס נאך פעסט  
געבראכט. אויך בין אבער איבערצייגט. דאס מיר  
ניעמאנד אויך ערדען איינען פערזעלע אדער אי-  
נען בעטען נאכזיינען ווירד. פאר עטויא פיער  
מאנאטען האבע אויך מיט מינער פרויז 6000 יולד;  
נאך ערהאלטען. יעצעס בין אויך טראטערעס 1000  
יולדען שילדען ווייל אויך קיינען ארמען מענטשען  
אזענע רויכליכע אונטערשייטעניג אים מינעס  
הייזע צעהען ליעס. ווער אין בעשיידער אונד  
שיינדלעך אום ברויכט ניכט זא אים צו זיין אלס  
אויך. — וויא וויר הארען ווירד דער מירקישע

קאנול פיר אלטער נח. דער אין מירקישער אונ-  
טערטהאן אומ. ביא דער אונגארישען רעגירונג  
אוינזענען.  
\* (צו פאסט - וואהל) איבער  
דיא ביא איינער פאסט-וואהל געברייכליכען  
פארזענע ווירד אים ראם פאלגענדעס געמעל-  
דעט: יעדער קארדינאל ציהאלט אים וואסמאן  
אין נאני אבנעזאנדערטעם ציהאלט. דעם דארף  
דערוועלבע ניכט נאך פרויעס וויללען פערלאסען.  
דאס עסטען ווירד איהם דורך אין פערטערע הויניג-  
געגעבען. דאך ערהאלט ער דרייא דיענער. דיא  
מיט איהם אבער ניכט פעהוואנדט זיין דירפען.  
האבען זיך דיענע דיענע וועהרענד דער ווירד  
דער פאסט-וואהל ניכטס צו שולדען קאממען  
לאסען. זא ערהאלטען זיא אלס בעלאהונג דען  
אדעל. דאס דארמשע בריגע-רעכט אונד  
10,000 שקידי (אין שקידי אום אונגעפעהר 2 יולד)  
18 קר.) דעם מארגענס ווערדען דיא קארדינעלע  
אין דען וואהל-זאאל געפיהרט, פאן ווא זיא  
אבענדס וועגן דיא וואהל ניכטס צו שאנדע גע-  
קאממען וועדער צוויקענעפאלע אונד איינע  
שפעהרט ווערדען. דיא וואהל קאמט לאנגע  
הייערטע. זא האבען דיא קארדינעלע פרויער אין  
זאלבען פעללען איינע קליינע קאמסיסאן ער-  
מאנט. וועלכע אליין דיא וואהל פאמאנאם. אים  
15-טן יאהרהונדערט איבערשטענען דיא קארדי-  
נעלע איינמאל. אלס זיא דעם קאמפעס בערויס  
מירע געווארדען, איינעס איינזענען קארדינאל  
דאס רעכט. דיא פאסט-וואהל פארזענעקען.  
קייס יעדאך. דאס דיענעס געשעהען וואר. אלס  
דער בעטרעפערענדע קארדינאל פרייזענפאלל  
איסיריק: "אויך זעלבסט בין פאסט" — זייט  
יענער צייט דירפען ניכט ווענענר אלס צו זיין א-  
מיט דער פארזאמלע דער פאסט-וואהל בע-  
טרויס ווערדען. אין פרויערען צייטען האבען דיא  
וואהל-קעמפע אונד זעכס אונד אכט מאנאטע  
געדרעקט. אום איינמאל דיערטע אין זאלבער  
וואהל-קאמפע זאמאר פאללע דרייא יאהרע. נון  
האט מאן אבער גענען איינע זאלבע פערזאנערונג  
און זעהר זיכערעס מיטטעל ערפונדען. ווערען  
דיא וואהל-קעמפע געמליך צו לאנגע. זא ווער-  
דען דען קארדינאלען קיינע שפוינע אונד קיינע  
געטרענקע פערברייכט. ביז דער וואהל-קאמפע  
ענדע אום. דיא וואהל-קארדינעלע קיינע  
געזאנדערען פריינדע דעם פאסטענס זינד. זא קאנן  
מאן געוויס זיין. דאס זיא וואהל באלד צום  
אבשלוסען ברינגען. — דעסמאל דירפעט יעדאך  
דער וואהל-קאמפע זעהר שנעל אבגעטהאן ווער-  
דען. עס זאלל געמליך אין טעסטאמענט דעם  
פערטערענען פאסטעס פארזענענען ווארדען

יאקאב וועגן ביאנאטוויין געפירקען, איינזענענען. דער  
באנקיער נאם זיך דאס אונזעהן איינעס פראסטען ניכט-  
לייכען פאלטעטע דיא הערע אונד פערדיעהטע דיא  
אוינען.  
— הא! איהר וויר דער הערר נאך. דער מאן מיי-  
נעט פאסטען. מירן ליעבער שווענעזאן? וויא יאקאב  
אונד וואללעט דען באנקיער אומארמען אונד קיסטען.  
דעם פראסטען באנקיער האט דער ביאנאטוויין-  
גערך צענשטאנען. ער שטינע דען רייכער צוויק.  
"אי! אי! סתם ניכט זא הייליג מירן בעסטער  
נאך. שרייבען וויר אויף איינע גענועהרעס גלויבעס  
מיר. אין דיענער פלאשע אום מעהר ניכט אלס אין  
איינעם שערלע. מינע לעא האט דעסמאל איינע שלעכ-  
טען פאסטען. דאס זיא זיך איינע זאלבען אלטען עלט-  
פאסטען. אום געלעבענען וועהרטע: נון ביא איינעס  
זאלבען שלעכטען געשעפטע וועלכעס דעסמאל מינע טאכ-  
טער פאסטען. קאנט איהר מיר אויך אלס צונאכט  
געהען? —  
"אום נאכטן זאסטעס הארעט מיר אן! זאמע  
דער באנקיער. איינע פאסטען אום ניכט מינע גע-  
לעבעטע זיא. בעשיידען זיך הייער אום הויזע איינע זעהר  
אבשטארקע וויא וועלכע זיא אין שוויץ געקאממען. וועגן  
איהר זיך הייער געוואלט אומצויגען וואללעט. זא ניכט עס  
הייער איינע טיכטיגע פאליצייא.  
יעצעס דערפאן זיך נון דער רייכער יאקאב אונד  
צאן צוויא פראסטען אים וועגעס נרעטעל הערפאר.  
קען מאן בעסטע אונזעהן קאנטען.

יעהועס איהר! זאמע יאקאב מיט פעסטער שטימ.  
דעזע צווייא דינגע דא. דיא קאנען אויך שנעל  
אין דען הייליגען הויפטעל שיקען. בעשא איהר מיר נאך  
דיא שפיר-הונדע איבער דען האלן שיקען.  
דער באנקיער פאסטע זיך שנעל. ער וואסע  
דאס מאן דיענען לייטען גענועהרע קיינע פיינדיש  
מערקען לאסען דארף. אונד זאמע מיט הוינער שטימ.  
מע: "וועהטעס וועגן איהר מיר ערשיינעט. זא לייטען ערסט  
רעכט דיא לייטע געטוויא. אונד איהר זיך געפאנען.  
איהר וויר זא נאך ניכט געשיידט! וועגן אויך אן איינע  
שטעללע ווערע. זא ווירדע אויך דיענעס הויז נאנין אין  
דער שטעללע פערלאסען אונד מיר ליעבען איינע סוב-  
מע אייבערדינגען. דיא מאן מיר ווירליך צאהלען פאסטע.  
"אי! איהר וויר זא נאך ניכט זא רויבט וויא איהר  
אויסשטייט — זאנערען ניר דוסטער! יעצעס ווייס  
אויך ווערדעט איהר מיר דיא שטימע פיר און יאהר  
צאהלען. אום מינער לאן צו ווערדען אבער געכעטעט  
ווערדעט איהר מיר פעין צו האלשען וויסען. איינע  
שייך לויפטען זיך רייכען אונד מארדען גענועהרע  
ברויכט מאן קיין ווארט צו האלשען.  
"זאמע פאליצייט ווערעט איהר פיר אין יאהר  
פערזאגט! איינע ערדען בעסטער. אלס זאפארט אויך דען  
נאלגען צו קאממען!  
"זאמע מיר ניר. איהר אלטער שאסט-קאפא. ווארום  
איהר איינענליך מיט מיר אונטערהאנדעלע? ווארום  
שיקט איהר מיר דען נלייך אויף דען נאלגען? הע?  
ווארום אונטערשייטעט איהר מיר ניכט? יעצעס איהר — אונ-  
זע אים. אום אויך געשיידט! מינע יונגע לעא ווערע

קיין שלעכטער ביסטען פיר זאלבען אלטען בערען. איהר  
וואללע זיא האבען, אונד וואללעס דאזער ניכט דולדען.  
דאס אויך ביים פערדאדע דער וועלט פערקיינע. דאס  
דיענעס זינג נאך וועלכעס איהר ליסערט. איינעס ווי-  
בעים טאכטער אום!  
"אונד אויך ווירדע אבער דאן זאנען. דאס איהר  
ניכט דער פאסטע קלאס וויר. אונד דאס איהר ניר איינע  
ליגע געברויכט. אום אויך אנדערע אונגליקליך צו מאכען!  
יאקאב ערשטאק ווירקליך ביא דיענען ווארען.  
ער וואר זאמאר נאכדענקענע געווארדען. וואס מינע איהר.  
(זאמע ער פעהרירט) לעא ווערע ניכט מינע פאסטע?  
"וואו ווערדע אויך זאנען. אונד אויך ווערדע זעהן.  
וועס מאן מעהר גלויבען ווירד. דעם קאנטען יאקאב —  
אדער דעם באנקיער טעמפעלשאן?  
"וויא? איהר וויר דער שטיינ-רייכע באנקיער טעמ-  
פעלשאן?  
דעם באנקיער וואר עס נון ליידי. דאס ער וועגן  
נאכטן פערזאמלען האט (דער לעזער קאנען זיך הייען אן  
דיא 10.טע פארזענענע עראנעניק.) דאך פאסטע ער  
זיך אונד אונטערשייטעט: "זיא. מירן נאכט אום אלטער  
טעמפעלשאן!  
"שאדע! שאדע!  
"וואס שאדע?  
דאס אויך אויך ניכט אים וואלדע אדער אויף דער  
לאנדשטראסע געטראפען? אין דיענעס פאללע ווערע  
אויך בעסטער פערזאגט. — דאך וואס ניכט וואר. קאנען  
נאך זיין? (זאמע יאקאב)  
(פארזענענע פאלעס.)

רעדן בלענדען לאסט. ווי איינע פעטערסבור-  
נער דעפעשע פאם 11-טען דיעזעס לויטעט, האט  
פירטט נאָרשטאָקאָף און אללע איראָפּעאישען  
נאָרם-מעכט פּאַרלענדעם וויר-שרייבען ענדעווען  
לאסטען:

דיא ענגלישע רעווערוונג איזט פלאַטליך  
אינגעווער פּראָסס געוואָרען, און שפרענגט דיא  
לעבערליכקייט איינס, אלס וואָלע זיא נור דעם-  
האלב איהרע קיינעם-שפּע און דיא דאָרדא-  
נעללען אינפּאָהרען לאסטען, אום דען כריסטלי-  
כען בעוואָהערען דער טירקישען הויפט-שארט  
נאָהענפּאָלעס אייסרייבענדען שטיין צו בעטען.  
דאס איזט אומ זעהר אונטערשאַטען אייסרעדע-  
ווארים האט דען ענגלאנד געדולדעט, דאס דיא  
כריסטליכע בעפאַלענדען אנטעז דעם טירקישען  
יאַכע פּאַסט צו רונדען געאנגען, דא האט רוס-  
לאנד וואָהל איינשריטען מיסטען, אום דיא  
כריסטען אויף טירקישעם געביטע דיא פּרייהייט  
צו ברענגען, וויא קאסטען אלאו פלאטליך דיא  
ענגלענדער דאז, אום מיט איהרען קריגעם-שפּע-  
פאן דען כריסטליכען בעוואָהערען דער טירקישען  
הויפטשארט שטיין צו ברענגען, ווען דאס נאט-  
הוי ווערדען וואָלעטע, דא קאנן דיא הוישישע  
ארמעע אונליך קאנסטאנטינאפּעל בעזעצטען, דא-  
מיט יאָנעס כריסטליכען ברענגען אין הארד-  
קריסט ווערדען, און מיט דאָהער דיעזע ענגל-  
שע הויבעליא צירקוויזען אונד ערקלערען עס  
פּאַסטען (1) דאס איזט דיא ענטזענדונג דער ענגל-  
שע שפּע און דיא דאָרדאנעלען שריטען גענגען רוס-  
לאנד בעטראכטען; (2) דאס און דעם אייגענ-  
בליקע, ווא דיא אינפּאָהרען דער ענגלישען שפּע  
און דיא דאָרדאנעלען ערפּאַלעט, אויך דיא רוס-  
שע ארמעע אין קאנסטאנטינאפּעל איהרע אייג-  
ענ האלטען ווערדען; (3) דאס רוסלאנד ביזהער  
וואָהל דיא ערפּאַרליכונג איבערנאסטען, דיא  
ענגלישען אינטערעסטען פאַר יעדע שריינגונג זיא  
וואָהערען, דא יעדאך ענגלאנד דיא ביזזערדיגע אוי-  
פּאַרטייאישע שטעללונג פּעראלאסטען, זא מאן עס  
שוין, וואס עס ווילל אונד וואס עס קאנן; אבער  
אויך רוסלאנד פּהלל זיך ניכט מעהר פּערפּליכ-  
טעט דיא ענגלישען אינטערעסטען צו רעשפּאך-  
טירען, עס האט ניכטערה פּרייע האנדי, עכענ-  
פּאַלעס אללעס צו שוין, וואס עס ווילל איינ וואס  
עס קאנן, אונט זיך אום דיא ענגלישען אינטערעס-  
טען מיטטערן צו מיסטען:

דאס איזט איינע שפּראכע, דיא עכט הוישיש  
קלינגט - ענגלאנד אינד רוסלאנד שטעהען נון  
וויא צווייא וויטהענדע וואָלעטע איינאנדער געגענ-  
איבער, רוסלאנד ווילל קאנסטאנטינאפּעל ניכט

זאָנליך בעזעצטען, אום ענגלאנד ניכט צו פּער-  
אנלאסטען, דאס עס דיא אינפּאָהרען ווערד  
קריגעם-שפּע אין דיא דאָרדאנעלען אויך געגען  
דען וויללע דעם פּלאטאנס ער צווינגען;  
ענגלאנד ווילל ווערדער דיא אינפּאָהרען אין דיא  
דאָרדאנעלען ניכט ערצווינגען, אום רוסלאנד  
קיינע אויסרעדע צו בעטען פּיר דיא בעזעצונג  
קאנסטאנטינאפּעלס. דא אבער אויך דיא איבריגע  
נאָרם-מעכטע אום דיא בעוויילונג דער אייג-  
פּאַהרט איהרער קריגעם-שפּע און דיא דאָרדא-  
נעללען ביים פּולטא אייננעקאסטען, זא שטעהט  
ענגלאנד מיט דער ערהאלטענען אָהר-זיינע ניכט  
פּעראינאלטען, וויא עס אלאו איסודעהט, ווער-  
דען אללע איראָפּעאישען נאָרם-מעכטע, פּיעל-  
לייכט בלאס מיט אויסנאמען דעם הויסעפּאַרנער-  
ליכען דייטשלאנד, באלד איינען בלוטיגען קאמפּף  
גענגען רוסלאנד אונד געגען דיא טירקיא אייננע-  
מען, פּרייליך אויך דאס געהט ניכט זא שנעלל.  
מאן ווירדס נאך אימער מיט איינער קאנפּע-  
רען פּערוזשען, ווא דיא שטאטסאנטענדער מיט  
דען ערהאלטענען אָהר-זיינען עשיינען ווער-  
דען, אבער דיעזע קאנפּערען ווירד אויס ליידער  
ניכט דען פּיערען, זאנדרען איינען וועלט-קריגע  
ברענגען, ווא גיין איינ פּאַס און און  
ווא עפען שטען ווירד:

### פּערשידענע נייאנרויטען.

ר י ס ט ט (1) אין ברענגער בלאסט מעלרעט  
פּאַלענדעם: וויסענס אונזערעס קריגעם-מינים-  
טעראויסם ווערדען נאָרעט פּאַרבעדישונגען גע-  
מאכט פּיר דען אבמארש איינעם בעדייטענדען  
טהיילעס דער ארמעען, עס זינד בעדייטען גענייע  
בעשטימטונגען איבער דיא פּערפּאַלעונג ווער-  
הענד דעם מארשעס אינד איבער דיא איינרויט-  
טירונג פּערפּאַלען וואָרדען. נון, דעם איזט  
וואָהל עטויאס מעהר אלס איינע בלאַס איינרויט-  
טירונג! דאס ווירדען יא שאן דאס איינרויטען  
און דען קריגען זיין! דאך איזט דיא נאנצע מעל-  
דונג זא אינרויטען, דאס ווירד ערזעלבען ניכט  
אונטערדישען לייכען גענקען, עס ווירד בלאַס  
פּאַן איינעם אבמארשע דער ארמעע געשפּאַרען.  
אלליין ווארוין אינד געגען ווען דיא ארמעע מאר-  
שירען זאלל - דאפּאן ווירד עכען ניכט פּער-  
האטען, וויר האבען אללענפּאַלעס אויך ועלכט  
דיא טרוירונגען איבערצייגענע, דאס אונזערע מאַן-  
ארביע פּאַן איינעם קריגען ניכט פּערשאַנט בלייבט.  
דאך מיסטען וויר אויך דיא אייסרויטען: עס געהט  
ניכט זא שנעלל!

### פּאַרליעטאן.

דיא איזט איינע שפּראכע, דיא עכט הוישיש  
קלינגט - ענגלאנד אינד רוסלאנד שטעהען נון  
וויא צווייא וויטהענדע וואָלעטע איינאנדער געגענ-  
איבער, רוסלאנד ווילל קאנסטאנטינאפּעל ניכט

זאָנליך בעזעצטען, אום ענגלאנד ניכט צו פּער-  
אנלאסטען, דאס עס דיא אינפּאָהרען ווערד  
קריגעם-שפּע אין דיא דאָרדאנעלען אויך געגען  
דען וויללע דעם פּלאטאנס ער צווינגען;  
ענגלאנד ווילל ווערדער דיא אינפּאָהרען אין דיא  
דאָרדאנעלען ניכט ערצווינגען, אום רוסלאנד  
קיינע אויסרעדע צו בעטען פּיר דיא בעזעצונג  
קאנסטאנטינאפּעלס. דא אבער אויך דיא איבריגע  
נאָרם-מעכטע אום דיא בעוויילונג דער אייג-  
פּאַהרט איהרער קריגעם-שפּע און דיא דאָרדא-  
נעללען ביים פּולטא אייננעקאסטען, זא שטעהט  
ענגלאנד מיט דער ערהאלטענען אָהר-זיינע ניכט  
פּעראינאלטען, וויא עס אלאו איסודעהט, ווער-  
דען אללע איראָפּעאישען נאָרם-מעכטע, פּיעל-  
לייכט בלאס מיט אויסנאמען דעם הויסעפּאַרנער-  
ליכען דייטשלאנד, באלד איינען בלוטיגען קאמפּף  
גענגען רוסלאנד אונד געגען דיא טירקיא אייננע-  
מען, פּרייליך אויך דאס געהט ניכט זא שנעלל.  
מאן ווירדס נאך אימער מיט איינער קאנפּע-  
רען פּערוזשען, ווא דיא שטאטסאנטענדער מיט  
דען ערהאלטענען אָהר-זיינען עשיינען ווער-  
דען, אבער דיעזע קאנפּערען ווירד אויס ליידער  
ניכט דען פּיערען, זאנדרען איינען וועלט-קריגע  
ברענגען, ווא גיין איינ פּאַס און און  
ווא עפען שטען ווירד:

### פּערשידענע נייאנרויטען.

ר י ס ט ט (1) אין ברענגער בלאסט מעלרעט  
פּאַלענדעם: וויסענס אונזערעס קריגעם-מינים-  
טעראויסם ווערדען נאָרעט פּאַרבעדישונגען גע-  
מאכט פּיר דען אבמארש איינעם בעדייטענדען  
טהיילעס דער ארמעען, עס זינד בעדייטען גענייע  
בעשטימטונגען איבער דיא פּערפּאַלעונג ווער-  
הענד דעם מארשעס אינד איבער דיא איינרויט-  
טירונג פּערפּאַלען וואָרדען. נון, דעם איזט  
וואָהל עטויאס מעהר אלס איינע בלאַס איינרויט-  
טירונג! דאס ווירדען יא שאן דאס איינרויטען  
און דען קריגען זיין! דאך איזט דיא נאנצע מעל-  
דונג זא אינרויטען, דאס ווירד ערזעלבען ניכט  
אונטערדישען לייכען גענקען, עס ווירד בלאַס  
פּאַן איינעם אבמארשע דער ארמעע געשפּאַרען.  
אלליין ווארוין אינד געגען ווען דיא ארמעע מאר-  
שירען זאלל - דאפּאן ווירד עכען ניכט פּער-  
האטען, וויר האבען אללענפּאַלעס אויך ועלכט  
דיא טרוירונגען איבערצייגענע, דאס אונזערע מאַן-  
ארביע פּאַן איינעם קריגען ניכט פּערשאַנט בלייבט.  
דאך מיסטען וויר אויך דיא אייסרויטען: עס געהט  
ניכט זא שנעלל!

### פּערשידענע נייאנרויטען.

ר י ס ט ט (1) אין ברענגער בלאסט מעלרעט  
פּאַלענדעם: וויסענס אונזערעס קריגעם-מינים-  
טעראויסם ווערדען נאָרעט פּאַרבעדישונגען גע-  
מאכט פּיר דען אבמארש איינעם בעדייטענדען  
טהיילעס דער ארמעען, עס זינד בעדייטען גענייע  
בעשטימטונגען איבער דיא פּערפּאַלעונג ווער-  
הענד דעם מארשעס אינד איבער דיא איינרויט-  
טירונג פּערפּאַלען וואָרדען. נון, דעם איזט  
וואָהל עטויאס מעהר אלס איינע בלאַס איינרויט-  
טירונג! דאס ווירדען יא שאן דאס איינרויטען  
און דען קריגען זיין! דאך איזט דיא נאנצע מעל-  
דונג זא אינרויטען, דאס ווירד ערזעלבען ניכט  
אונטערדישען לייכען גענקען, עס ווירד בלאַס  
פּאַן איינעם אבמארשע דער ארמעע געשפּאַרען.  
אלליין ווארוין אינד געגען ווען דיא ארמעע מאר-  
שירען זאלל - דאפּאן ווירד עכען ניכט פּער-  
האטען, וויר האבען אללענפּאַלעס אויך ועלכט  
דיא טרוירונגען איבערצייגענע, דאס אונזערע מאַן-  
ארביע פּאַן איינעם קריגען ניכט פּערשאַנט בלייבט.  
דאך מיסטען וויר אויך דיא אייסרויטען: עס געהט  
ניכט זא שנעלל!

### פּאַרליעטאן.

דיא איזט איינע שפּראכע, דיא עכט הוישיש  
קלינגט - ענגלאנד אינד רוסלאנד שטעהען נון  
וויא צווייא וויטהענדע וואָלעטע איינאנדער געגענ-  
איבער, רוסלאנד ווילל קאנסטאנטינאפּעל ניכט

זאָנליך בעזעצטען, אום ענגלאנד ניכט צו פּער-  
אנלאסטען, דאס עס דיא אינפּאָהרען ווערד  
קריגעם-שפּע אין דיא דאָרדאנעלען אויך געגען  
דען וויללע דעם פּלאטאנס ער צווינגען;